المرجوع والمراجع

CVR from UA Flight #93

#20

The cockpit voice recorder (CVR) installed on the aircraft captured the last 31 minutes of audio information on solid state electronic memory. The recorder records 4 distinct channels from the aircraft's audio system. One channel contains audio information from an open cockpit area microphone that is mounted in the center of the cockpit above the windshield. The remaining 3 channels contain aircraft radio information from microphones in the Captain's, Co-pilot's, and cockpit jump seat's head sets.

The majority of the information found on the transcript was heard on the cockpit area microphone channel of the voice recorder (labeled cam- on the transcript).

Every attempt was made to identify the speakers heard on the recording.

<u>Key</u> :	
CAM	Cockpit Area Microphone source
RDO	Aircraft Radio Source
НОТ	Hot Microphone Source
ATIS	Automatic Terminal Information System
CTR	Cleveland Enroute air traffic Control Center
EX959	Executive Air Flight nine fifty six
1	Voice identified at left seat cockpit
2	Voice identified at right seat cockpit
3	Voice identified as Arabic speaking Male
4	Voice identified as Female native English speaking person.
?	Voice unidentified
UPPER CASE	Shouting
Bold Font	Translated Arabic Text
Italic Font	English Text
[U/I]	Unintelligible Text
0	Questionable text
	Translator's notes

ALL INFORMATION CONTAINED HEREIN IS UNCLASSIFIED DATE 12-14-2006 BY 60324 AUC/BAV/CPB/YMW

CVR from UA Flight #93

ALL INFORMATION CONTAINED
HEREIN IS UNCLASSIFIED
DATE 12-14-2006 BY 60324 AUC/BAW/CPB/YMW

	T	
Time (EDT)	Source	Transcript
09:31:57.9	CAM	Start of recording.
09:31:57.9	CAM-1	Ladies and Gentlemen: Here the captain, please sit
		down keep remaining seating. We have a bomb
		onboard. So, sit. [Over head broadcast]
09:32:08.0	CAM	[The sound of plates/glass breaking]
09:32:09.8	CAM-1	Don't move.
09:32:10.9	CAM-1	Shut up.
09:32:13.5	CAM-1	Come on, Come.
09:32:16.1	CAM-1	Shut up!
09:32:17.9	CAM-1	Don't move!
09:32:18.0	CAM-1	Stop!
09:32:21.0	CAM	[The sound of a seat moving]
09:32:34.5	CAM-1	Sit, sit, sit down!
09:32:39.8	CAM-?	Sit down!
09:32:41.9	CAM-?	[U/I] the brother. الأخ!
09:32:42.1	CAM-	[The sound of cabin call chime]
09:32:44.0	CAM-	[The sound of seat belt]
09:33:54.9	CAM-2	Stop!
09:33:05.2	CAM-	[The sound of 4 switches click]
09:33:09.4	CAM-1	No more. [The sound of loud click] Sit down!
09:33:10.5	CAM-1	That's it, that's it, that's it, خلاص, خلاص, خلاص, خلاص خلاص علام , down,
		down!
09:33:14.4	CAM-1	SHUT UP!
09:33:15.4	CAM-	[The sound of cabin call chime]
09:33:20.0	CAM-	[Start of radio channels 1, 2, 3]
09:33:20.7	CAM-2	[U/I] [Unintelligible English phrase]
09:33:20.0	CTR	We just Ah, we didn't get it clear Is that United
	1	Ninety Three calling?
09:33:30.9	CAM-?	Jassim [Probably an Arabic first name] جاسم!
09:33:32.0	CAM	[The sound of 3 clicks]
09:33:34.6	CAM-1	In the name of Allah, the Most Merciful, the Most
5		باسم الله الرحمان الرحيم Compassionate.
09:33:41.8	CAM-1	[U/I] [Unintelligible Arabic question, asked by a male]
09:33:43.2	CAM-2	Finish, no more. NO MORE!
09:33:44.9	CAM-2	Stop, stop, STOP!
09:33:49.8	CAM-1	No! No, no, no, NO!
09:33:53.1	CAM-1	No, no, no, NO!
09:34:00.1	CAM-1	Down! Go ahead, lie down. Lie down! Down, down, DOWN!
09:34:06.2	CAM-2	قيه واحد هاه؟ « There is someone Huh?
09:34:12.4	CAM-1	Down, down, down! Sit down! Come on, sit down, sit! Sit down! Sit down!

09:34:14.2	CAM-1	[The sound of auto-pilot disconnect warning starts]
09:34:16.0	CAM-1	Down, down, DOWN!
09:34:21.6	CAM-1	Down.
09:34:25.5	CAM-1	No more.
09:34:26.6	CAM-1	No more. Down!
09:34:27.4	HOT/CAM-4	Please, please, please
09:34:28.5	CAM-1	Down
09:34:29.0	HOT/CAM-4	Please, please, don't hurt me
09:34:30.1	CAM-1	Down! No more.
09:34:31.0	HOT/CAM-4	Oh God!
09:34:32.2	CAM-1	Down, down, down!
		Sit down!
09:34:33.4	CAM-1	
09:34:34.1	CAM-2	Shut up!
09:34:38.5	CAM	[The Sound of auto-pilot disconnect warning stops]
09:34:42.4	CAM-1	No more.
09:34:46.6	CAM-2	اهي؟ العي
09:34:47.0	CAM-1	Yes.
09:34:47.9	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:34:51.8	CAM	[The sound of a distinctive knock on the door]
09:34:57.3	CAM-1	لحظة لحظة شوي. One moment, one moment.
09:34:59.1	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:35:03.4	CAM-1	No more.
09:35:06.5	CAM-1	Down, down, down!
09:35:09.5	CAM-1	No, no, no, no, no, no.
09:35:15.2	CAM-1	[U/I] Sit down, sit down!
.09:35:17.6	CAM-1	DOWN!
09:35:18.1	CAM-2	ليه ده؟ ؟ What's this?
09:35:19.5	CAM-1	Sit Down! Sit down! You know, sit down!
09:35:24.9	HOT-4	Are you talking to me?
09:35:30.7	HOT/CAM-1	Down, down, down, DOWN!
09:35:32.3	HOT/CAM-1	No, no, no.
09:35:34.1	HOT/CAM-1	Down, down!
09:35:35.0	HOT/CAM-1	No, no. Down in the airport.
09:35:39.9	HOT/CAM-1	Down, DOWN!
09:35:40.6	HOT-4	I don't want to die. [A native English speaking female]
09:35:41.9	HOT/CAM-1	No, no. Down, DOWN!
09:35:42.8	HOT-4	I don't want to die. I don't want to die. [A native English speaking female]
09:35:44.2	CAM-1	No, no. Down, down, down, down, down.
09:35:47.2	HOT-4	No, no, please.
09:35:52.1	CAM	[The sound of a snap]
09:35:56.2	CAM-4	[The sound of a female crying]
09:35:57.9	CAM-1	No.

		<u>, </u>
09:36:01.7	CAM-4	[The sound of a female crying. And a struggle that lasted for few seconds]
09:36:23.1	CAM	[The sound of a struggle with a female]
09:37:06.0	CAM-1	That's it. Go back. Back. back, ارجع back, ارجع
09:37:06.4	CAM-1	That's it! خلاص! Sit down!
09:37:13.8	CAM	[The sound of numerous clicks]
09:37:13.8	CTR	[Attempt by the control center to contact the plane]
09:37:36.0	CAM-2	Everything is fine. I finished.
09:37:40.7		
09:37:40.7	CAM	[U/I] [Continuous background Arabic conversations. Far away. Hard to hear]
09:37:53.6	CAM.	[The sound of probably plates/glass rattling]
09:37:55	CTR	[Attempt by the control center to contact the plane]
09:37:59.0	CAM	[U/I] [Continuous background Arabic conversations.
09:37:39.0	CAM	Far away. Hard to hear]
09:38:36.3	CAM-1	[The sound of a knock on the cabin door]
09:38:36.3	CAM-2	Yes.
09:38:50.6	CAM-?	
09:39:09.0	CAM	[U/I] [Unintelligible Arabic conversation]
09:39:09.0		[The sound of a metallic ring]
09:39:11.3	CAM-1	Ah! Here's the captain; I would like you all to remain seated. We have a bomb aboard, and we are going back
		to the airport, and we have our demands. So, please
}		remain quiet. [Over head broadcast]
09:39:20.6	CAM-?	[U/I] [Unintelligible Arabic question]
09:39:21.3	CTR	Okay. That's United ninety three calling?
09:39:24	CAM-1	One moment.
09:39:34.6	CTR	United ninety three. I understand you have a bomb
07.57.54.0	CIR	onboard. Go ahead.
09:39:42.3	EX956	And center exec jet nine fifty six. That was the
03.031.12.0	21250	transmission.
09:39:47.7	CTR	Okay. Ah! Who called Cleveland?
09:39:52.8	CTR	Executive jet nine fifty six, did you understand that
		transmission?
09:39:56.1	EX956	Affirmative. He said that there was a bomb onboard.
09:39:58.8	CAM	[The sound of numerous clicking/snapping sounds]
09:39:58.8	CTR	That was all that you got out of it also?
09:40:01.2	EX956	Affirmative.
09:40:03.3	CTR	Roger.
09:40:03.5	CTR	United ninety three. Go ahead.
09:40:06.2	CAM	[The sound of a loud snap]
09:40:14.1	CTR	United ninety three. Go ahead.
09:40:17.7	CAM-?	Ahhh! [From a distance, a male shout]
09:40:52.6	CAM-1/?	This green knob? الزرار الأخضر. هذا؟
09:40:54.4	CAM-2/?	اه, هو هذا. Yes, that's the one.
09:41:05.0	CTR	United ninety three, do you hear the Cleveland center?

10862.adv.doc

TIOT 0	[FOD! 1 - C - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
	[The sound of a microphone being removed]
	One moment. One moment.
	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
RDO	[Cycling through the VHF radio frequency selector.
	Activating various frequencies]
	[The sound of cabin chime]
	[Warren county ATIS is being received on radio 1 starts]
	[The sound of numerous snaps and clicks]
<u> </u>	[The sound of cabin call chime]
CAM-?	Oh man! [A low pitch native English speaking male]
CAM	[The sound of numerous snaps]
CAM	[ATIS stops on co-pilot's number 2 radio channel, and
	cockpit crew speaker]
CAM-?	This does not work now. هذا مو بيشتغل ها الحين.
CAM	[The sound of a click]
CAM	[The sound of auto-pilot disconnect warning starts]
CAM-1	Turn it off.
CAM-1	[U/I] Seven thousand سبعة آلاف
CAM-?	How about we let them in? We let the guys in, now.
	ما تيجي ندخالهم؟ ندخل الشباب ها الحين.
CAM-?	ماشي. Okay
CAM-?	Should we let the guys in? بندخل الشباب؟
CAM-1	Inform them, and tell him to talk to the pilot. Bring
. ,	the pilot back.
•	بلغهم وخليه يكلم الطيار . يرجع الطيار .
	[The sound of auto-pilot disconnect warning stops]
	[The sound of four alert tones]
	[ATIS transmission stopped on captains radio channels]
CAM	[A male shouting in the background. Far away]
CAM-1	In the name of Allah. In the name of Allah. I bear
* 1	witness that there is no other God, but Allah.
	باسم الله, باسم الله. أشهد أن لا إله إلا الله.
* .	[A native Arabic speaking male whispering the
	Shahadah]
CAM	[The sound of four alert tones]
CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door]
CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening]
CAM CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening] [The sound of auto-pilot disconnect warning starts]
CAM CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening] [The sound of auto-pilot disconnect warning starts] [The sound of a click]
CAM CAM CAM CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening] [The sound of auto-pilot disconnect warning starts] [The sound of a click] [The sound of auto-pilot disconnect warning stops]
CAM CAM CAM CAM CAM CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening] [The sound of auto-pilot disconnect warning starts] [The sound of a click] [The sound of auto-pilot disconnect warning stops] [U/I] [Unintelligible Arabic question]
CAM CAM CAM CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening] [The sound of auto-pilot disconnect warning starts] [The sound of a click] [The sound of auto-pilot disconnect warning stops] [U/I] [Unintelligible Arabic question] Allah knows.
CAM CAM CAM CAM CAM CAM CAM	[The sound of four alert tones] [The sound of 2 knocks on the door] [The sound of the door opening] [The sound of auto-pilot disconnect warning starts] [The sound of a click] [The sound of auto-pilot disconnect warning stops] [U/I] [Unintelligible Arabic question]
	CAM CAM-?- CAM CAM-1 CAM-1 CAM-? CAM-? CAM-? CAM-? CAM-1

Og:48:38.1 CAM-1 Set course.			
1	09:48:21.0	CAM	[The sound of the door opening]
199:48:57.2 RDO-1 [Warren tower ATIS starts] 199:49:35.5 CAM-? [U/I] [Unintelligible phrase] 199:50:37.4 RDO-1 [ATIS stops on the captain's radio] 199:50:44.5 CAM [The sound of a coughs] 199:51:27.5 CAM [U/I] [Unintelligible phrase] 199:51:35.9 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase] 199:51:34.9 RDO-1 [ATIS stors on the captain's radio channel Whiskey] 199:52:31.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase] 199:52:31.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase] 199:52:31.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase] 199:52:39.9 RDO-1 [ATIS stops] 199:52:30.9 CAM-2 [U/I] [A whisper] 199:53:20.9 CAM-2 [U/I] [A whisper] 199:53:20.9 CAM-2 [U/I] [A whisper] 199:53:20.9 CAM-2 [U/I] [A whisper] 199:53:20.0 CAM-2 [U/I] [A whisper] 199:53:20.0 CAM-2 [U/I] [Wind they put the ax into it. So, everyone will be scared. 199:53:28.0 CAM-2 [U/I] [Wind they put the ax into it. So, everyone will be scared. 199:53:29.7 CAM-1 No, not the [U/I] [Wind they put hey will be scared. 199:53:30.0 CAM-2 [U/I] [Wind they put hey will be window. [Wind they window. Let him look through the window. [U/I] [U/	09:48:38.1	CAM-1	
(U/I) [Unintelligible phrase]	09:48:39.4	CAM	[The sound of 5 quick thumps]
(The sound of papers being shuffled, or movements]	09:48:57.2	RDO-1	[Warren tower ATIS starts]
(ATIS stops on the captain's radio] (19:50:37.4 RDO-1 (ATIS stops on the captain's radio] (19:50:44.5 CAM (I/I) (Unintelligible phrase] (19:51:37.5 CAM-1 (I/I) (Unintelligible phrase] (19:51:34.9 RDO-1 (ATIS starts on the captain's radio channel Whiskey] (19:52:02.1 CAM-1 (I/I) (Unintelligible phrase] (19:52:31.1 CAM-1 (I/I) (Unintelligible phrase] (19:52:39.9 RDO-1 (ATIS stops) (ATIS stops) (20:52:39.9 RDO-1 (ATIS stops) (ATIS stops) (ATIS stops) (20:52:30.9 CAM-2 (I/I) (ATIS stops)	09:49:35.5	CAM-?	[U/I] [Unintelligible phrase]
Op:50:44.5 CAM [The sound of 3 coughs]	09:49:55.5	CAM	[The sound of papers being shuffled, or movements]
(U/I) [Unintelligible phrase] (U/I) [U/I) [Unintelligible phrase] (U/I) [U/I) [Unintelligible phrase] (U/I) [U/I) [Unintelligible phrase] (U/I) [Unintelligible phrase] (U/I) [U/I) [U/I] [Unintelligible phrase] (U/I) [U/I) [U/I] [09:50:37.4	RDO-1	[ATIS stops on the captain's radio]
19.51:27.5 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase]	09:50:44.5	CAM	[The sound of 3 coughs]
(ATIS starts on the captain's radio channel Whiskey) 09:52:02.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase] 09:52:31.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase] 09:52:39.9 RDO-I [ATIS stops] (ATIS stops] 09:52:40.6 CAM-1 [U/I] [A whisper] 09:53:20.9 CAM-2 The best thing: The guys will go in, [you] lift up the [U/I], and they put the ax into it. So, everyone will be scared. 109:53:26.3 CAM-1 Yes. 109:53:28.0 CAM-2 The ax. 109:53:29.7 CAM-2 The ax. 109:53:29.7 CAM-1 No, not the [U/I] 109:53:30.0 CAM The sound of a cough 109:53:35.3 CAM-2 Let him look through the window. 109:53:35.3 CAM-2 Let him look through the window. 109:54:07.4 HOT-? [U/I] [09:51:27.5	CAM	[U/I] [Unintelligible phrase]
O9:52:02.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase]	09:51:35.9	CAM-1	[U/I] [Unintelligible phrase]
O9:52:31.1 CAM-1 [U/I] [Unintelligible phrase]	09:51:44.9	RDO-1	[ATIS starts on the captain's radio channel Whiskey]
اللاحية (ATIS stops] 109:52:39.9 RDO-1 [U/I] [A whisper] 109:53:20.9 CAM-2 The best thing: The guys will go in, [you] lift up the [U/I], and they put the ax into it. So, everyone will be scared. 109:53:26.3 CAM-1 Yes. 109:53:25.3 CAM-2 The ax. 109:53:28.0 CAM-2 [U/I]? 109:53:29.7 CAM-1 No, not the [U/I] 109:53:29.7 CAM-1 No, not the [U/I] 109:53:30.0 CAM [The sound of a cough] CAM-2 Let him look through the window. Let him look through the window. 109:53:52.5 CAM-2 [U/I] [Unintelligible phrase] 109:54:07.4 HOT-? [U/I] [Unintelligible phrase] 109:54:07.8 CAM-? [The sound of 3 knocks on the door] 109:54:11 CAM [U/I] [Unintelligible dialog] 109:54:15 CAM [A cough] 109:55:506 CAM-1 You are One 109:55:53 CAM-2 [The sound of a door closing/opening] 109:56:15.6 CAM-7 [U/I] [Unintelligible phrase] 109:56:485 CAM [The sound of a loud snap, and unintelligible phrase] 109:57:16.8 CAM [The sound of a snap] 109:57:16.8 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:16.8 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:56:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:56:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:56:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:56:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:56:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:56:42.0 CAM	09:52:02.1	CAM-1	
الله الله الله الله الله الله الله الل	09:52:31.1	CAM-1	[U/I] [Unintelligible phrase]
الله وعدد الله الله الله الله الله الله الله ال	09:52:39.9	RDO-1	[ATIS stops]
الله scared. البلطة فيها ويدخلوا البلطة فيها وكرفع ال ويدخلوا البلطة فيها 19:53:26.3 CAM-1 Yes. 19:53:28.0 CAM-2 The ax. 19:53:28.0 CAM-? [U/I]? 19:53:29.7 CAM-1 No, not the [U/I] 19:53:30.0 CAM [The sound of a cough] 19:53:35.3 CAM-2 Let him look through the window. 19:53:35.3 CAM-2 Let him look through the window. 19:53:52.5 CAM-? [U/I] [Unintelligible phrase] 19:54:07.4 HOT-? [U/I] [Unintelligible phrase] 19:54:07.8 CAM-? [The sound of 3 knocks on the door] 19:54:09 CAM-? Open. 19:54:11 CAM [U/I] [Unintelligible dialog] 19:54:11 CAM [U/I] [Unintelligible dialog] 19:54:16.8 CAM [The sound of a door closing/opening] 19:55:06 CAM-1 You are One 19:55:53 CAM [The sound of a door closing/opening] 19:56:15.6 CAM-? [U/I] [Unintelligible phrase] 19:56:20.3 CAM [The sound of a loud snap, and unintelligible phrase] 19:56:20.3 CAM [The sound of a snap] 19:57:16.8 CAM [The sound of a snap] 19:57:42.0 CAM [The sound of a snap] 19:57:	09:52:40.6	CAM-1	[U/I] [A whisper]
scared. البلطة فيها ويدخلوا الشباب, وترفع ال ويدخلوا البلطة فيها والمنطقة فيا والمنطقة فيها	09:53:20.9	CAM-2	The best thing: The guys will go in, [you] lift up the
scared. البلطة فيها ويدخلوا الشباب, وترفع ال ويدخلوا البلطة فيها والمنطقة فيا والمنطقة فيها		* **	[U/I], and they put the ax into it. So, everyone will be
اللاعدية الله الواحدية الله الواحدية الله الواحدية الله الواحدية الله الله الله الله الله الله الله الل			
البلطة (CAM-1 Yes. البلطة (CAM-2 CAM-2 The ax. البلطة (CAM-2 (U/I)? البلطة (CAM-2 (U/I)? البلطة (CAM-3 (U/I)? البلطة (CAM-1 (U/I) (CAM-3)) (Po:53:29.7 CAM-1 (CAM-4 (CAM-2 (U/I))) (Po:53:30.0 CAM (The sound of a cough) (CAM-2 (CAM-2 (CAM-2 (U/I) (U/I))) (Po:53:35.3 (CAM-2 (U/I) (U/I) (U/I)) (U/I) (U			
البلطة: (עווש פון			علشان الواحد يخاف
اللاح (
O9:53:30.0 CAM [The sound of a cough]			The ax.
O9:53:30.0 CAM [The sound of a cough]			اللاح? !! (U/I)?
الله المناف الم			
through the window. الله عنه الشبك. خليه يتطلع من الشبك. خليه يتطلع من الشبك. خليه يتطلع من الشبك. الله الله عنه الشبك. الله الله الله الله الله الله الله الل			
طب, خليه ينطلع من الشباك. خليه ينطلع من الشباك. خليه ينطلع من الشباك. الله الله الله الله الله الله الله الل	09:53:35.3	CAM-2	
O9:53:52.5 CAM-? [U/I] [Unintelligible phrase] O9:54:07.4 HOT-? [U/I] [Unintelligible phrase] O9:54:07.8 CAM-? [The sound of 3 knocks on the door] O9:54:09 CAM-? Open. Open. O9:54:11 CAM [U/I] [Unintelligible dialog] O9:54:16.8 CAM [The sound of a door closing/opening] O9:54:55 CAM [A cough] O9:55:06 CAM-1 You are One O9:55:53 CAM [The sound of a door closing/opening] O9:56:15.6 CAM-? [U/I] [Unintelligible phrase] O9:56:20.3 CAM [The sound of a loud snap, and unintelligible phrase] O9:56:485 CAM [The sound of 2 coughs] O9:57:16.8 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements]	. 8		
109:54:07.4 HOT-? [U/I] [Unintelligible phrase] 109:54:07.8 CAM-? [The sound of 3 knocks on the door] 109:54:09 CAM-? Open. 109:54:11 CAM [U/I] [Unintelligible dialog] 109:54:16.8 CAM [The sound of a door closing/opening] 109:54:55 CAM [A cough] 109:55:06 CAM-1 You are One 109:55:53 CAM [The sound of a door closing/opening] 109:56:15.6 CAM-? [U/I] [Unintelligible phrase] 109:56:20.3 CAM [The sound of a loud snap, and unintelligible phrase] 109:56:485 CAM [The sound of 2 coughs] 109:57:16.8 CAM [The sound of a snap] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements] 109:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled,	00.52.50.5	C11(0	
O9:54:07.8 CAM-? [The sound of 3 knocks on the door]			
O9:54:09 CAM-? Open. O9:54:11 CAM [U/I] [Unintelligible dialog]			
09:54:11CAM[U/I] [Unintelligible dialog]09:54:16.8CAM[The sound of a door closing/opening]09:54:55CAM[A cough]09:55:06CAM-1You are One09:55:53CAM[The sound of a door closing/opening]09:56:15.6CAM-?[U/I] [Unintelligible phrase]09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			
09:54:16.8CAM[The sound of a door closing/opening]09:54:55CAM[A cough]09:55:06CAM-1You are One09:55:53CAM[The sound of a door closing/opening]09:56:15.6CAM-?[U/I] [Unintelligible phrase]09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]		·	
09:54:55CAM[A cough]09:55:06CAM-1You are One09:55:53CAM[The sound of a door closing/opening]09:56:15.6CAM-?[U/I] [Unintelligible phrase]09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			
09:55:06CAM-1You are One09:55:53CAM[The sound of a door closing/opening]09:56:15.6CAM-?[U/I] [Unintelligible phrase]09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			
09:55:53CAM[The sound of a door closing/opening]09:56:15.6CAM-?[U/I] [Unintelligible phrase]09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			
09:56:15.6CAM-?[U/I] [Unintelligible phrase]09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			
09:56:20.3CAM[The sound of a loud snap, and unintelligible phrase]09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			<u> </u>
09:56:485CAM[The sound of 2 coughs]09:57:16.8CAM[The sound of a snap]09:57:42.0CAM[The sound of papers being shuffled, or movements]			
09:57:16.8 CAM [The sound of a snap] 09:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements].			
09:57:42.0 CAM [The sound of papers being shuffled, or movements].			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
			*
1 DWD / DD 1 1 1 A M. 2 1 is there something?			
07.57.55.0 CAIVIT: 13 there something.	09:57.55.0	CAM-?	الله شيء؟ Is there something?

09:57:57.9	CAM-1	A fight? وعراك؟
09:57:59.0	CAM-2	Yeah? fal
09:58:02.1	CAM	[The sound of a light knock on the door]
09:58:15.8	CAM	[The sound of opening]
09:58:20.3	CAM	[The sound of a male scream from a distance, and
		fighting in the background]
09:58:21.8	CAM	[The sound of a male screaming from a distance]
09:58:32.9	CAM-?	[U/I] [Unintelligible phrase. Far away. Hard to hear]
09:58:33.3	CAM-1	Let's go guys! Allah is Greatest. Allah is Greatest.
197		Oh guys! Allah is Greatest.
		يلاه ياشباب! الله أكبر, الله أكبر.
09:58:41.1	CAM-?	Ugh! [The sound of a fight/struggle]
09:58:43.9	CAM-?	Ugh! [The sound of a fight/struggle]
09:58:44.3	CAM-1	Oh Allah! Oh Allah! Oh the most Gracious! یااشا! یااشا! یاکریم!
09:58:47.9	CAM-?	Ugh! Ugh! [The sound of a fight/struggle]
09:58:52.8	CAM-?	STAY BACK!
09:58:55.2	CAM-?	In the cockpit. [A native English speaking male]
09:58:57.3	CAM-?	In the cockpit. [A native English speaking male]
09:58:57.6	CAM-1	They want to get in there. Hold [The door], hold
05.50.57.0	OZHVI-1	from the inside. Hold from the inside. Hold.
		عاوزين يدخلوا لهذاك إمسك إمسك من الذاخل إمسك من الذاخل
		امسك
09:59:04.3	CAM-?	[U/I] hold the door. [Multiple native English speaking
		voices]
09:59:09.3	CAM-?	Stop him. [A native English speaking male]
09:59:11.5	CAM-3	Sit down!
09:59:13.5	CAM-3	Sit down!
09:59:15.0	CAM-3	Sit down!
09:59:16.7	CAM-?	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:59:17.5	CAM-1	ایش؟ ؟ What?
09:59:18.8	CAM-1	There are some guys. All those guys.
09:59:20.5	CAM-?	Let's get them. [A native English speaking male]
09:59:25.7	CAM-?	Sit down!
09:59:27.2	CAM	[The sound of a fight in the background]
09:59:29.1	CAM-1	ایش لون؟ با الله الله الله الله الله الله الله ا
09:59:30.9	CAM-2	ایش لون! What!
09:59:36.7	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:59:37.9	CAM-1	ایش؟ "What
09:59:39.1	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:59:41.3	CAM-1	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:59:42.5	CAM-2	Trust in Allah, and in him. على الله, و عليه.
09:59:45.0	CAM-	Sit down. [From a distance]
	<u> </u>	

, 10862.adv.doc

09:59:46.9	CAM	[The sound of a loud metal to metal snap]
09:59:47.8	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
09:59:50.6	CAM	[The sound of a loud metal to metal snap]
09:59:53.8	CAM-?	Ah! [Shouted by an Arabic speaking male]
09:59:54.0	CAM	[The sound of a loud thump]
09:59:55.1	CAM-?	Ah! [Shouted with force, by an Arabic speaking male]
09:59:55.5	CAM	[The start of crash sounds mixed with glass/plate]
09:59:57.2	CAM	[End of crash sounds]
09:59:57.8	CAM	[The sound of 3 alert tones]
09:59:58.2	CAM	[The start of series of very loud crashes]
09:59:58.6	CAM-?	Ah! [Shouted with force, by an Arabic speaking male]
10:00:00.6	CAM	[End of crash sounds]
10:00:06.4	CAM-?	There is nothing. مافيه شيء.
10:00:07.6	CAM-1-	Is that it? Shall we finish it off?
		خلاص! نقضي عليها؟ الا. لسة. No. Not yet.
10:00:08.7	CAM-?	
10:00:09.6	CAM-2	When they all come, we finish it off!
		کل حد بیجي, ونقضني علیها. ما فیه شيء. There is nothing.
10:00:11.4	CAM-1	ما فیه شيء. There is nothing.
10:00:13.0	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
10:00:14.0	CAM-?	Ah! [It was shouted by a native English speaking male]
10:00:15.4	CAM-?	I'm injured. [It was said by a native English speaking male]
10:00:16.4	CAM-?	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
10:00:17.1	CAM	[The sound of a loud metal to metal snap]
10:00:21.1	CAM-?	Ah! [A faint, distant shout]
10:00:22.2	CAM-1	Oh Allah! Oh Allah! Oh Gracious! یاالله! باالله! باکریم!
10:00:25.7	CAM-?	In the cockpit. If we don't, we'll die! [Shouted by a
		native English speaking male]
10:00:29.5	CAM-1	Up, down. Up, down, in the cockpit.
		فوق, تحت. فوق, تحت, في ال
10:00:30.2	CAM	[The sound of auto-pilot disconnect warning starts, and
		continuous until the end of the recording]
10:00:33.0	CAM-1	The Cockpit U
10:00:37.3	CAM-I	Up, down. Saeed, up, down! ! [Arabic first name.
e e		See picture.]
10.00.42.1	CAMO	فوق, تحت. فوق, تحت, ياسيد!
10:00:42.1	CAM-?	Roll it! [Command shouted, in the distance, by a native English speaking male]
10:00:46.7	CAM	[The sound of the first of two loud plates/glass crashes]
10:00:47.9	CAM	[The sound of the second of two loud plates/glass
10.00.47.7	CAIVI	crashes]
10:00:55.0	CAM-?	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]

10:00:57.7	HOT-2	[The sound of a microphone being moved]
10:00:57.7	CAM-1	Allah is the Greatest! Allah is the Greatest!
10.00.59.5	CAIVI-1	الله أكبر! الله أكبر!
10:01:01.4	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
10:01:06.9	CAM CAM	[The sound a metallic click]
10:01:08.4	CAM-1	Is that it? I mean, shall we pull it down?
10.01.06.4	CAIVI-I	اء that it: I mean, shan we pun it down: خلاص؟ ننزلها يعني؟
10:01:09.8	CAM-2	Yes, put it in it, and pull it down.
10.01.03.0	0.1 2	دخلها فيها, ونزلها.
10:01:11.2	CAM-1	[U/I] engine [U/I]
10:01:12.1	CAM-?	[U/I] Saeed! [Arabic Name. See picture.] بياسيّد!
10:01:16.9	CAM-1	[U/I] Saeed! [Arabic Name. See picture.] اياسيّد! Cut off the oxygen!
10:01:18.7	CAM-1	Cut off the oxygen! Cut off the oxygen! Cut off the
	A Roman	أقطع الأوكسجين! إقطع الأوكسجين! إقطع الأوكسجين! !oxygen
10:01:23.8	CAM	[The sound of a loud metallic click]
10:01:34.1	CAM-?	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
10:01:37.2	CAM-2	[U/I] [Unintelligible Arabic phrase]
10:01:39.6	CAM	[The sound of 2 metallic snaps]
10:01:41.1	CAM-1	Up, down. Up, down. فوق, تحت. فوق, تحت.
10:01:41.5	CAM-2	ایش لون؟ What?
10:01:42.0	CAM-1	فوق, تحت. Up, down.
10:01:42.1	CAM-?	Ah! [In the background]
10:01:44.5	CAM	[The sound of the first of two loud crashes]
10:01:45.9	CAM	[The sound of the second of two loud crashes]
10:01:49.3	CAM	[The sound of two snaps]
10:01:51.3	CAM-?	[The sound of a loud grunt]
10:01:52.4	CAM-?	[The sound of a loud grunt]
10:01:53.1	CAM-?	[The sound of a loud grunt]
10:01:53.7	CAM-?	Ah! [A loud shout by a male from a distance]
10:01:55.3	CAM-?	Ah! [A loud shout by a native English speaking male]
10:01:58.1	CAM	[A loud crash that lasted for 2.16 seconds]
10:01:59.8	CAM-?	[U/I] Shut them off!
10:02:03.5	CAM-1	Shut them off!
10:02:06.5	CAM	[the start of numerous metallic clicks]
10:02:12.9	CAM	[The end of the clicks]
10:02:14.1	CAM-1	Go!
10:02:14.9	CAM-1	Go!
10:02:15.7	CAM-?	MOVE!
10:02:16.6	CAM-?	MOVE!
10:02:17.3	CAM-?	Turn it up! [A very loud shout, by a native English
10.00.10.7	CANAI	speaking male]
10:02:18.7	CAM-1	Down, down. تحت, تحت
10:02:20.6	CAM	[The sound of 5 loud clicks]
10:02:23.0	CAM-?	Pull it down! Pull it down! DOWN! نزتها! نزتها! نزتها

10:02:25.7	CAM-?	Down. Push, push, push. [U/I] push.
10:02:32.1	CAM	[The sound of 4 alert tones]
10:02:33.2	CAM-2	Hey! Hey! Give it to me. Give it to me. واي! واي! هات هات هات الله هات الل
10:02:35.0	CAM-2	Give it to me. Give it to me. Give it to me. هات, هات, هات
10:02:37.4	CAM-2	Give it to me. Give it to me. Give it to me. هات, هات, هات
10:02:42.7	CAM	[The sound of a grunt]
10:02:43.1	CAM	[The sound of a loud air noise starts]
10:02:52.2	CAM	[The sound of a loud air noise stops]
10:02:53.4	CAM	[The sound of a loud air noise starts]
10:02:58.5	CAM	[The sound of a grunt]
10:03:02.7	CAM-3.	Allah is the Greatest! الله أكبر!
10:03:03	CAM-3	Allah is the Greatest! الله أكبر !
10:03:04	CAM-3	Allah is the Greatest! الله أكبر!
10:03:05.5	CAM	[The sound of 4 alert tones]
10:03:06.0	CAM-3	Allah is the Greatest! الله أكبر!
10:03:06.7	CAM-3	Allah is the Greatest! الله أكبر!
10:03:07.2	CAM-?	[The sound of a struggle, and a native English speaking man shouting loudly] NO!!!
10:03:09.0	НОТ-2	[The sound of a microphone that continued until the end of the recording]
10:03:09.1	CAM-3	Allah is the Greatest! Allah is the Greatest! [A whisper] الله اكبر! الله اكبر!
10:03:09.2	CAM	[The sound of a loud air noise stops, and screams]
10:03:09.3	CAM-3	Allah is the Greatest! Allah is the Greatest! [A whisper] الله أكبر! الله أكبر!
10:03:10	CAM	[Silence]
10:03:10.9	CAM	[End of recording]